

MARAZZI 



*Vivere all'aperto*  
*Outdoor living*

( **pietra occitana** )

## indice

contents / sommaire / Inhalt  
indice / содержание



## terrace

terrazza / terrasse / terrasse  
terrazza / Teppaca

*beige*  
pag. 5



## hotel

hotel / hôtel / hotel / hotel / отель

*antracite*  
pag. 15



## garden

giardino / jardin / garten  
jardin / сад

*bianco*  
pag. 9

**tech-info & plus**  
pag. 19

 **quality and  
environment**  
pag. 21



## ( pietra occitana )

*Vivere all'aperto.*

*Outdoor living.*

*Vivre au grand air.*

*Leben im Freien.*

*Vivir al aire libre.*

*Жизнь на  
открытом  
воздухе.*

*Pietra Occitana è ideale per arredare gli spazi all'aperto con versatilità e stile.*

*La collezione è proposta in quattro formati e quattro colori per suggerire diverse soluzioni di posa; un prodotto che unisce tecnologia, praticità, design ad un'estetica naturale e materica.*

Pietra Occitana is ideal for furnishing outdoor spaces with versatility and style.

The collection is available in four sizes and four colours, inspiring a variety of installation layouts; a product that combines technology, practicality, exclusive design and a natural, tactile look.

Pietra Occitana est un matériau polyvalent pour meubler et décorer l'extérieur avec style.

La collection propose quatre formats et quatre couleurs pour multiplier les poses. Le produit exprime à lui seul technologie, utilité pratique, design, esthétique naturelle et matérielle.

Pietra Occitana eignet sich ideal für die stilvolle und vielseitige Gestaltung von Außenbereichen.

Die in vier Formaten und vier Farben angebotene Kollektion ermöglicht diverse Verlegungsmöglichkeiten. Sie vereint Technologie, Funktionalität, Design und eine materialbetonte, natürlich anmutende Optik.

Pietra Occitana resulta ideal para decorar los espacios exteriores con versatilidad y estilo.

La colección se presenta en cuatro formatos y cuatro colores para sugerir varias posibilidades de colocación; un producto que a una estética natural y materica le suma tecnología, practicidad y diseño.

Коллекция Pietra Occitana является идеальным решением для оформления наружных пространств с хорошим стилем и универсальностью.

Она предлагается в четырех форматах и четырех цветах, обеспечивающих разные возможности укладки. Эта плитка сочетает в себе технологию, практичность и дизайн с натуральной эстетикой и материальностью.





(terrace)

MH77 PIETRA OCCITANA BEIGE 20X20  
MH7C PIETRA OCCITANA BEIGE 20X40





*Una terrazza da vivere ogni giorno. Un luogo intimo per creare un angolo naturale anche in città.*

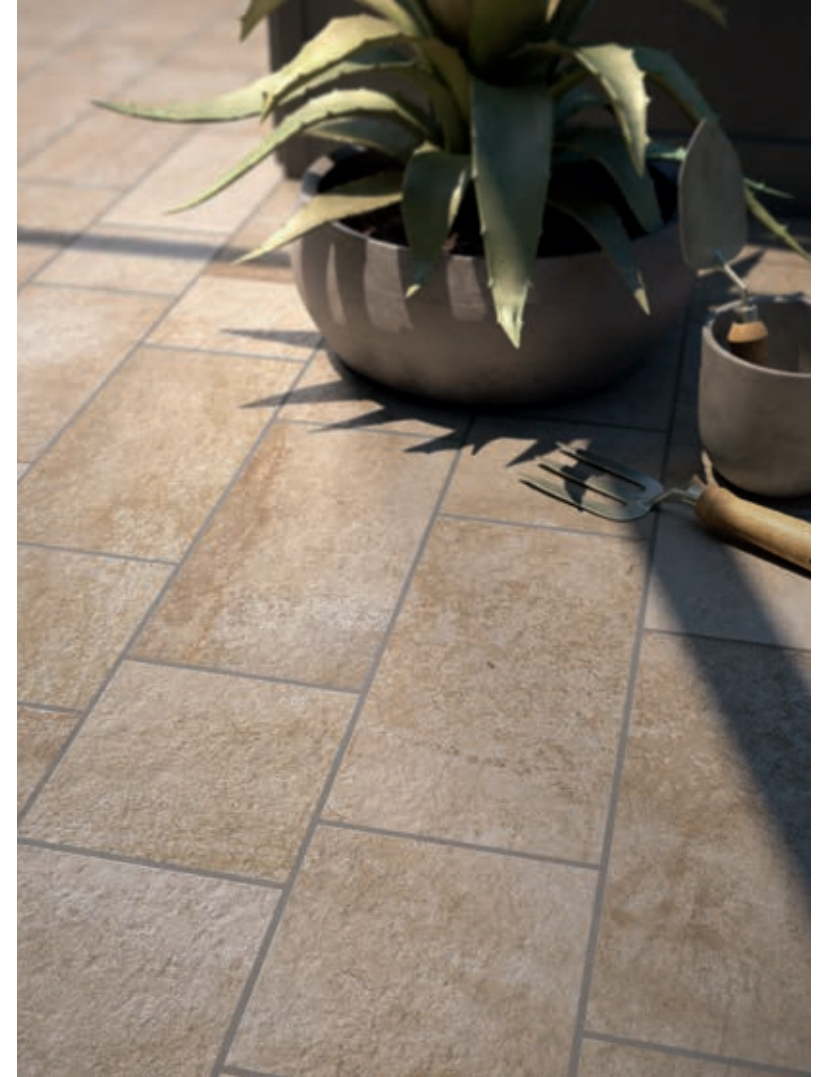
A terrace to be enjoyed every day. An intimate, natural corner right in the centre of town.



Une terrasse parfaite jour après jour. Un petit coin personnel où créer la nature en ville.



Auf der eigenen Terrasse vom Alltag abschalten. Ein intimes Refugium für ein grünes Paradies mitten in der Stadt.



Una terraza que vivir día a día. Un lugar íntimo para crear un rincón natural incluso en plena ciudad.

Терраса для повседневной жизни. Уютное место для создания уголка природы даже в городе.





MH6Y PIETRA OCCITANA BIANCO 30X60

( garden )



*Comodità, funzionalità, bellezza rendono il giardino un open-space da vivere in relax.*



Удобство, функциональность, красота превращают сад в открытое пространство, в котором можно расслабиться и наслаждаться.



Convenience, functionality and beauty make the garden an open-space ideal for relaxation.

Confort, fonctionnalité, beauté. Le jardin devient un open-space où se détendre et se relaxer.

Bequemheit, Funktionalität und Schönheit machen den Garten zu einer Ruheoase.

Comodidad, funcionalidad y belleza convierten el jardín en un espacio abierto del que disfrutar relajadamente.











MH71 PIETRA OCCITANA ANTRACITE 30X60  
MH79 PIETRA OCCITANA ANTRACITE 30X30

(hotel)



*Semplice ed elegante:  
un hotel dove l'esterno è  
parte integrante del progetto  
e lo charme si respira in ogni  
dettaglio.*



Simple and elegant: a hotel where the outdoor areas are part of the design scheme, with every detail steeped in charm.

Simple et élégant: un hôtel dont l'extérieur fait partie intégrante du projet et où le charme s'insinue dans les moindres détails.



Schlicht und elegant: Ein Hotel, das gemeinsam mit seinem Außenbereich entworfen wurde und in jedem Detail Charme ausstrahlt.

*Простота и элегантность:  
в этом отеле экстерьеры  
являются составной частью  
проекта, и каждая деталь  
очаровывает по-своему.*

Sencillo y elegante: un hotel donde el exterior forma parte integrante del proyecto y cada uno de los detalles desprende encanto.





**(tech-info & plus)**





## ( quality and environment )

*Qualità per Marazzi significa qualità di prodotto, di processo e sostenibilità ambientale, attenzioni che hanno permesso all'azienda di certificare i propri sistemi e i propri prodotti. Durante l'intero processo di produzione, infatti, dall'estrazione delle materie prime all'utilizzo finale delle piastrelle, Marazzi ha sviluppato un sistema di raccolta e di utilizzo degli scarti di produzione, delle acque di lavorazione, delle materie prime in esse contenute e del calore generato in alcune fasi. Una qualità ecologica dell'intero ciclo industriale che permette di limitare il consumo delle risorse naturali e ridurre l'impatto ambientale grazie al ripristino morfologico e vegetazionale delle cave in linea con le direttive ambientali, la gestione controllata dei rifiuti, l'ottimizzazione dei consumi energetici e il riutilizzo delle acque industriali. Marazzi, al fianco di ingegneri e architetti, progetta e realizza sistemi in ceramica innovativi in grado di migliorare la qualità della vita delle persone e il loro rapporto con l'ambiente che le circonda.*

For Marazzi, quality means quality of product, process and environmental sustainability, priorities that have enabled the firm to certify its systems and products. Throughout the entire production process, from raw material quarrying to the final use of its tiles, Marazzi has developed a system for the collection and reuse of reject output, process wastewater and the raw materials it contains, and the heat generated in a number of phases. Environmental quality criteria are applied to the entire manufacturing cycle, limiting consumption of natural resources and environmental impact, through the restoration of quarries' landscape and vegetation in line with environmental directives, controlled waste management, the optimisation of energy consumption and the recycling of industrial wastewater. Marazzi works with engineers and architects on the design and realisation of innovative ceramic systems capable of improving people's quality of life and their relations with their surrounding environment.

Le mot « Qualité » pour Marazzi signifie qualité du produit, du procédé et respect de l'environnement, autant de caractéristiques qui ont permis à la société de certifier ses systèmes et produits. En effet, tout au long du procédé de production, de l'extraction des matières premières à l'utilisation finale des carreaux, Marazzi a mis au point un système de collecte et d'utilisation des déchets de production, des eaux d'usage, des matières premières contenues dans ces eaux et de la chaleur générée à certaines étapes de la fabrication. Une qualité écologique de tout le cycle industriel qui permet de limiter la consommation des ressources naturelles et de réduire l'impact sur l'environnement par le rétablissement morphologique et par la récupération de la végétation des carrières, conformément aux directives environnementales, ainsi que par la gestion contrôlée des déchets, par l'optimisation des consommations d'énergie et par la réutilisation des eaux industrielles. En collaboration avec les ingénieurs et les architectes, Marazzi conçoit et réalise des systèmes innovateurs dans la céramique en mesure d'améliorer la qualité de vie des personnes ainsi que leur rapport avec l'environnement qui les entoure.



**Marazzi Green**

Qualität schließt bei Marazzi Produkt, Prozess und Umwelt gleichermaßen ein. Die Zertifizierungen der Systeme und Produkte tragen diesem Grundsatz Rechnung. Für den gesamten Produktionsprozess, beginnend beim Abbau der Rohstoffe bis hin zum Endverbrauch der Fliesen, entwickelte Marazzi ein Rückführ- und Verwertungssystem für Produktionsabfälle, Prozesswasser, Rohstoffe aus den Abprodukten und der in einigen Phasen erzeugten Abwärme. Die hohe Umweltqualität der Prozesskette begrenzt den Verbrauch von natürlichen Ressourcen und reduziert die Umweltbelastung. Das geschieht durch die Wiederherstellung der Morphologie und Vegetation der Gruben nach den Umweltschutzrichtlinien, das kontrollierte Abfallmanagement, die Optimierung des Energieverbrauchs und die Wiederverwendung von Brauchwasser. Marazzi konzipiert und realisiert an der Seite von Ingenieuren und Architekten innovative keramische Systeme, die die Lebensqualität des Menschen und sein Verhältnis zur Umwelt verbessern.

La calidad para Marazzi equivale a calidad del producto, calidad del proceso y sostenibilidad medioambiental, factores que le han valido a la empresa la certificación de sus sistemas y productos. En efecto, durante el proceso de fabricación - desde la extracción de las materias primas hasta el uso final de los azulejos -, Marazzi ha desarrollado un sistema de recogida y utilización de los residuos de producción, las aguas de proceso, las materias primas que contienen y el calor generado durante algunas fases de producción. La calidad ecológica del ciclo industrial completo permite limitar el consumo de recursos naturales y reducir el impacto medioambiental gracias a la recuperación morfológica y de la vegetación de las canteras, en línea con las directivas medioambientales, la gestión controlada de los residuos, la optimización del consumo de energía y la reutilización de las aguas industriales. Marazzi, colaborando con ingenieros y arquitectos, diseña y realiza innovadores sistemas de cerámica capaces de mejorar la calidad de vida de las personas y su relación con el ambiente circundante.

Для Мараци качество обозначает качество продукции и производственных процессов, а также экологическую рациональность. Благодаря вниманию, уделенному этим вопросам, компания добилась сертификации своих систем и продукции. Охватывая весь производственный процесс, от добычи сырья и вплоть до конечного использования плитки, Мараци разработала систему сбора и повторного использования производственных отходов, технологической воды, содержащихся в них сырьевых материалов и тепла, выделенного на определенных этапах. Экологическое качество всего промышленного цикла позволяет ограничивать потребление натуральных ресурсов и снижать воздействие на окружающую среду, благодаря восстановлению морфологии и растительности карьеров в соответствии с экологическими стандартами, контролируемому управлению отходами, оптимизации энергетических расходов и повторному использованию технологической воды. Сотрудничая с инженерами и архитекторами, Мараци разрабатывает и выпускает инновационные керамические системы, направленные на улучшение качества жизни людей и их отношение с окружающей их средой.





## ( leed credits )

*Marazzi Group S.r.l. è socio del Green Building Council Italia, associazione che promuove la cultura dell'edilizia sostenibile, energeticamente efficiente, rispettosa dell'ambiente, contribuendo a migliorare la qualità della vita dei cittadini attraverso lo standard di certificazione LEED®.*

*Pietra Occitana grazie al contenuto di materiale riciclato contribuisce al raggiungimento dei crediti LEED® MR4.*

Marazzi Group S.r.l. is a member of the Green Building Council Italia, an association that promotes sustainable, energy efficient and environmentally friendly building, helping to improve people's quality of life with the LEED® standards and certification.

Thanks to its recycled material content, Pietra Occitana is eligible for LEED® MR4 credits.

Le groupe Marazzi S.r.l. est membre du GBC Italia (Green Building Council Italia) qui est une association dont l'objectif est de favoriser la diffusion d'une culture du bâtiment durable énergétiquement efficace, respectueuse de l'environnement en sensibilisant l'opinion publique sur son impact sur la qualité de la vie des citoyens, au travers du système de certification LEED®.

Avec son contenu recyclé, Pietra Occitana permet d'obtenir les crédits LEED® MR4.

Marazzi Group S.r.l. ist Mitglied des Green Building Council Italien, ein Verband, der die Kultur des nachhaltigen und energieeffizienten, umweltverträglichen Bauens fördert, indem zur Lebensqualität der Mitmenschen durch die LEED®-Zertifizierungsstandards beigetragen wird.

Pietra Occitana enthält recyceltes Material und trägt damit zur Zuerkennung der LEED®-Punkte MR4 bei.

Marazzi Group S.r.l. es socio del Green Building Council Italia, asociación que promueve la cultura de la construcción sostenible, enérgicamente eficiente y respetuosa con el medio ambiente, contribuyendo a mejorar la calidad de vida de los ciudadanos a través del estándar de certificación LEED®.

Gracias a contener material reciclado, Pietra Occitana contribuye a la consecución de los créditos LEED® MR4.

Marazzi Group S.r.l. является членом ассоциации Green Building Council Italia, которая продвигает культуру экоустойчивого энергосберегающего строительства, щадящего окружающую среду, и способствует улучшению качества жизни граждан посредством сертификационного стандарта LEED®.

Благодаря содержанию повторно использованного материала коллекция Pietra Occitana помогает набрать кредиты LEED® MR4.



## ( 100% made in italy )



Ceramics of Italy

Pietra Occitana, - на 100% итальянская коллекция. С момента разработки до производства, которое выполняется на одном из самых технологически современных предприятий в керамической промышленности. Marazzi наделяет Pietra Occitana превосходством и эксклюзивным очарованием продукции Made in Italy.

Die Kollektion Pietra Occitana, ist ein einhundertprozentig italienisches Erzeugnis. Von der Idee bis hin zur Produktion an einem modernsten Standorte der Keramikbranche. Marazzi überträgt auf Pietra Occitana die Spitzenqualität und die exklusive Faszination der Produkte mit dem Markenzeichen „Made in Italy“.

Pietra Occitana, es una colección 100% italiana. Desde la fase de ideación hasta la producción, que tiene lugar en uno de los establecimientos más avanzados en el campo de la tecnología cerámica. Marazzi le transmite a Pietra Occitana la excelencia y el encanto exclusivos de los productos "Made in Italy".

Pietra Occitana, is a 100% Italian collection. From conception through to manufacture, in one of the ceramics industry's most state-of-the-art plants. Marazzi gives Pietra Occitana the excellence and the exclusive beauty of genuine Italian made products.

Pietra Occitana, est une collection 100% italienne, depuis la phase de conception à la fabrication, qui a lieu dans l'un des établissements les plus avancés en matière de technologie céramique. Marazzi transmet à Pietra Occitana l'excellence et le charme exclusif des produits Made in Italy.

*Pietra Occitana, è una collezione 100% italiana. Dalla fase di ideazione fino alla produzione, che avviene in uno degli stabilimenti più avanzati nel campo della tecnologia ceramica. Marazzi trasmette a Pietra Occitana l'eccellenza e il fascino esclusivo dei prodotti Made in Italy.*



# ( pietra occitana )

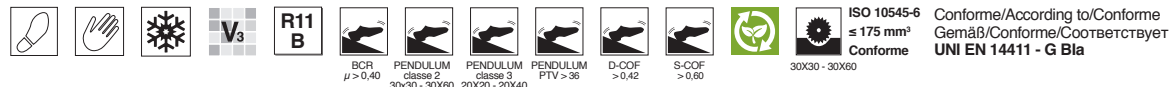
GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE  
GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG  
GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

**30x60 · 30x30**

RETTIFICATO MONOCALIBRO / RECTIFIED MONOCALIBER / RECTIFIÉ MONOCALIBRE  
REKTIFIZIERT, IN EINEM WERKMASS / RECTIFICADO MONOCALIBRE / РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ МОНОКАЛИБЕРНЫЙ

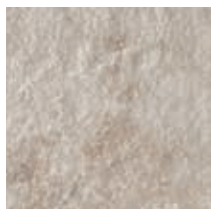
**20x40 · 20x20**

GRES PORCELLANATO SMALTATO / GLAZED PORCELAIN STONEWARE  
GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / GLASIERTES FEINSTEINZEUG  
GRES PORCELÁNICO ESMALTADO / ГЛАЗУРОВАННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ



MH6Y PIETRA OCCITANA BIANCO 30X60

H



MH72 PIETRA OCCITANA BIANCO 30X30

H



MH76 PIETRA OCCITANA BIANCO 20X20\*\*

G



MH7A PIETRA OCCITANA BIANCO 20X40\*\*

G

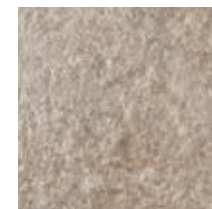


MH85 MOSAICO 30X30\*



MH6Z PIETRA OCCITANA BEIGE 30X60

H



MH73 PIETRA OCCITANA BEIGE 30X30

H



MH77 PIETRA OCCITANA BEIGE 20X20\*\*

G



MH7C PIETRA OCCITANA BEIGE 20X40\*\*

G



MH86 MOSAICO 30X30\*



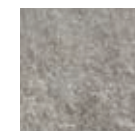
MH70 PIETRA OCCITANA GRIGIO 30X60

H



MH74 PIETRA OCCITANA GRIGIO 30X30

H



MH78 PIETRA OCCITANA GRIGIO 20X20\*\*

G



MH7D PIETRA OCCITANA GRIGIO 20X40\*\*

G



MH87 MOSAICO 30X30\*

Solutions et conseils de pose. Pour la pose, il est conseillé de choisir les dalles à partir de boîtes différentes afin de garantir une variété et une alternance plus importantes. Il est recommandé de poser le format 30x60 avec un décalage d'au moins 1/3, et cela même pour la pose multiformat avec le 30x30.

Решения и рекомендации по укладке. В процессе укладки рекомендуется брать плитку из нескольких коробок для наибольшей гарантии разнообразия поверхности и чередования оттенков. Плитку в формате 30x60 укладывают прямым способом с минимальным смещением на 1/3, так же рекомендуется укладывать плитку разных форматов с 30x30.

Laying solutions and advice. We recommend selecting tiles from different boxes in order to guarantee a greater variety and alternance in the finished layout. We recommend laying 30x60 tiles staggered by at least 1/3, also in a multi-size layout with tiles measuring 30x30 cm.

Soluciones y consejos de colocación. Para la colocación se recomienda mezclar las baldosas provenientes de distintas cajas para garantizar una mayor variedad y alternancia. Se recomienda colocar el formato 30x60 con junta corrida descentrada al menos 1/3, incluso en la colocación multiformato con el 30x30.

Soluzioni e consigli di posa. Per la posa si consiglia di scegliere da diverse scatole le piastrelle per garantire una maggiore varietà e alternanza. Si consiglia di posare il formato 30x60 a correa sfalsata di almeno 1/3, anche nella posa multiformato con il 30x30.

Lösungen und Verlegetipps. Für die Verlegung sollten Sie die Fliesen aus verschiedenen Kartons entnehmen, um eine größere Vielfalt und Abwechslung zu gewährleisten. Es wird empfohlen, das Format 30x60 um mindestens 1/3 versetzt zu verlegen, dies gilt auch für die kombinierte Verlegung verschiedener Formate mit dem Format 30x30.



# ( pietra occitana )

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE  
GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG  
GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO SMALTATO / GLAZED PORCELAIN STONEWARE  
GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / GLASIERTES FEINSTEINZEUG  
GRES PORCELÁNICO ESMALTADO / ГЛАЗУРОВАННЫЙ КЕРАМОГРАНИТ



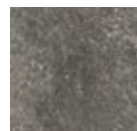
MH71 PIETRA OCCITANA ANTRACITE 30X60

H



MH79 PIETRA OCCITANA ANTRACITE 30X30

H



MH75 PIETRA OCCITANA ANTRACITE 20X20\*\*

G



MH7E PIETRA OCCITANA ANTRACITE 20X40\*\*

G



MH88 MOSAICO 30X30\*

\* Mosaico assemblato su rete in fibra di vetro  
Mosaic mesh - mounted on fibreglass  
Mosaïque montée sur filet en fibre de verre  
Auf Glasfasernetz geklebtes Mosaik  
Mosaico enmallado sobre fibra de vidrio  
Мозаика, собранная на сетке из стекловолокна

\*\* I formati 20x20 e 20x40 dello stesso calibro sono modulari con fuga da 3 mm.  
The 20x20 and 20x40 tiles of the same working size provide modular compatibility with 3 mm joint.  
Les formats 20x20 et 20x40 du même calibre sont modulaires avec un joint de 3 mm.  
Die Formate 20x20 und 20x40 der gleichen Größe sind modular mit 3-mm-Fuge.  
Los formatos de 20 x 20 y de 20 x 40 del mismo calibre son modulares y con una junta de 3 mm.  
Форматы 20x20 и 20x40 одного и того же калибра являются модульными с швом толщиной 3 мм.



Piastrelle con media variazione di tono e disegno / Tiles with a medium variation of colour and design / Dalles avec une variation moyenne de tonalité et de dessin  
Fliesen mit gewissen Unterschieden bei Farbton und Muster / Baldosas con una variación media de tono y diseño / Плитка с изменением оттенка и рисунка средней степени.



**PEZZI SPECIALI**  
SPECIAL TRIMS  
PIECES SPECIALES  
SONDERSTÜCKE  
PIEZAS ESPECIALES  
СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ



ELEMENTO A  
ELLE 15x60x4



ELEMENTO A  
ELLE 20x40

**IMBALLI**  
PACKING  
EMBALLAGES  
VERPACKUNGEN  
EMBALAJES  
УПАКОВКИ



**Pezzi**  
Pieces  
Stck  
Pièces  
Piezas  
Штуки

**Mq**  
Sq. Mt  
Qm  
Mq  
Mq  
Кв. м

**Kg**  
Kr



**Scatole**  
Box  
Karton  
Boite  
Caja  
Коробки

**Mq**  
Sq. Mt  
Qm  
Mq  
Mq  
Кв. м

**Kg**  
Kr

**Spessore**  
Thickness  
Dicke  
Epaisseur  
Espesor  
Толщина





Pietra Occitana Bianco	MH7X	MH7T	30x60 Rettificato	5	0,90	21,00	48	43,20	1.008,00	11,0
Pietra Occitana Beige	MH7Y	MH7U	30x30 Rettificato	11	0,99	23,10	40	39,60	924,00	11,0
Pietra Occitana Grigio	MH7Z	MH7V	20x40 Naturale	13	1,04	18,90	54	56,20	1.019,00	9,0
Pietra Occitana Antracite	MH80	MH7W	20x20 Naturale	26	1,04	18,30	54	56,20	987,00	9,0
			30x30 Mosaico	4	0,36	8,30	80	28,80	660,00	11,0
			20x40 Elemento a Elle	6	0,48	11,80	-	-	-	-
			15x60x4 Elemento a Elle	4	0,36	17,20	-	-	-	-












# (pietra occitana)

30x60 · 30x30

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES / CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN  
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévues Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
 <b>Assorbimento d'acqua in %</b> Water absorption in % Absorption d'eau en % Wasseraufnahme in % Absorción de agua en % Водопоглощение %	ISO 10545-3	%	≤ 0,05	≤ 0,5 <b>Valore massimo singolo 0,6%</b> Maximum single value 0,6% Valeur unique maximale 0,6% Höchster Einzelwert 0,6% Valor único máximo 0,6% Максимальное отдельное значение 0,6%	
 <b>Dimensioni</b> Dimensions Dimensions Abmessungen Dimensiones Размеры	ISO 10545-2			N ≥ 15 cm	
<b>Lunghezza e Larghezza</b> Length and width Longueur et largeur Länge und Breite Longitud y anchura Длина и ширина				± 2 mm ± 0,6%	
<b>Spessore</b> Thickness Épaisseur Stärke Espesor Толщина			<b>Conforme alla norma.</b>	± 0,5 mm ± 5%	
<b>Rettilineità degli spigoli</b> Edge straightness Rectitude des arêtes Geradlinigkeit der Kanten Rectitud de los cantos Прямолинейность кромок		mm	Conforme aux normes. Anforderungen erfüllt.	± 1,5 mm ± 0,5%	
<b>Ortogonalità</b> Orthogonality Orthogonalität Rechtwinkigkeit Ortogonalidad Ортогональность			Conforme con las normas. Соответствует норме.	± 2 mm ± 0,5%	
<b>Planarità</b> Flatness Ebenheit Ebenförmigkeit Planicidad Плоскостность				± 2 mm ± 0,5%	UNI EN 14411-G
<b>Aspetto</b> Appearance Aspekt Aspect Аспект Внешний вид				≥ 95%	
 <b>Resistenza alla flessione</b> Bending strength Résistance à la flexion Biegefestigkeit Resistencia a la flexión Сопротивление изгибу	ISO 10545-4				
<b>Modulo di rottura</b> Modulus of rupture Module de rupture Bruchlast Módulo de rotura Прочность на изгиб		N/mm <sup>2</sup>	≥ 35	<b>Valore singolo minimo 32</b> Minimum single value 32 Valeur unique minimale 32 Geringer Einzelwert 32 Valor único mínimo 32 Минимальное отдельное значение 32	
<b>Sforzo di rottura</b> Breaking strength Force de rupture Bruchkraft Esfuerzo de rotura Предел прочности		N	≥ 1300	≥ 1300	
 <b>Resistenza all'abrasione profonda</b> Resistance deep abrasion Résistance à l'abrasion profonde Tiefenabriebfestigkeit Resistencia a la abrasión profunda Устойчивость к глубокому истиранию	ISO 10545-6	mm3	120-150	≤ 175	

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévues Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
 <b>Resistenza al gelo</b> Frost resistance Résistance au gel Frostbeständigkeit Resistencia a la helada Морозостойкость	ISO 10545-12				
 <b>Resistenza agli sbalzi termici</b> Thermal shock resistance Résistance aux écarts de température Widerstandsfähigkeit gegen Temperaturschwankungen Resistencia al choque térmico Стойкость к тепловым перепадам	ISO 10545-9				
 <b>Coefficiente di dilatazione termica lineare</b> Linear thermal expansion coefficient Coefficient de dilatation thermique linéique Linearer Wärmeausdehnungskoeffizient Coeficiente de dilatación térmica lineal Коэффициент линейного теплового расширения	ISO 10545-8	MK <sup>1</sup>		≤ 9	
 <b>Resistenza alle macchie</b> Stain resistance Résistance aux taches Fleckenbeständigkeit Resistencia a las manchas Стойкость к пятнообразованию	ISO 10545-14			<b>Classe 5</b> Class 5 Klasse 5 Classe 5 Categoria 5 Класс 5	<b>Classe 3 minimo</b> Classe 3 minimum Mind. Klasse 3 Categoria 3 minimo Минимум Класс 3
 <b>Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e sali per piscina</b> Resistance to chemicals for household use and swimming pool salts Résistance aux produits chimiques d'usage domestique et sels pour piscine Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Zusätze für Schwimmbäder Resistencia a los productos químicos para uso doméstico y sales para piscina Стойкость к бытовым химическим средствам и солям для бассейнов	ISO 10545-13		<b>Conforme alla norma.</b>	± 0,5 mm ± 5%	
<b>Resistenza agli acidi ed alle basi</b> Resistance to acids and bases Résistance aux acides et aux bases Säure- und Laugenbeständigkeit Resistencia a los ácidos y a las bases Стойкость к кислотам и щелочам			Conforme aux normes. Anforderungen erfüllt.	± 1,5 mm ± 0,5%	
 <b>Resistenza dei colori alla luce</b> Colour resistance to light exposure Résistance des couleurs à la lumière Lichtechtheit der Farben Resistencia de los colores a la exposición de la luz Светостойкость цветов	DIN 51094		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	
 <b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению	RAMP METHOD		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	
 <b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению	RAMP METHOD		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	
 <b>Resistenza allo scivolamento</b> Anti-slip Résistance à la glissance Rutschfestigkeit Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению	B.C.R.		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	
	PENDULUM		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	
	PENDULUM		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	
	Digital Tribometer (D-COF)		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	
	ASTMC 1028 (S-COF)		Conforme con las normas. Соответствует	± 2 mm ± 0,5%	

- 1 **Pavimentazioni di ambienti lavorativi e zone operative con superfici sdruciolevoli.** Flooring of work environments and operating areas with slippery surfaces.  
Sols de locaux industriels et de zones de travail à surfaces dérapantes.  
Bodenbeläge für Arbeitsräume und Arbeitsbereiche mit Rutschgefahr.  
Pavimentaciones de zonas de trabajo u operativas con superficies resbaladizas.  
Полы в рабочих помещениях и рабочих зонах со скользкими поверхностями.
- 2 **Pavimentazioni per zone bagnate con calpestio a piedi scalzi.** Flooring for wet areas to be walked on barefoot.  
Sols pour zones mouillées avec piétinement pieds nus.  
Bodenbeläge in nassbelasteten Barfußbereichen.  
Pavimentaciones para zonas mojadas donde se camina con pies descalzos.  
Полы для влажных зон, предназначенные для хождения по ним босиком.
- N Dimensione nominale (cm)**  
N Nominal dimension (cm)  
N Dimension nominale (cm)  
N Nennmaß (cm)  
N Dimensión nominal (cm)  
N Номинальный размер (см)



# (pietra occitana)

20x40 · 20x20

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES / CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN  
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévues Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
<b>Assorbimento d'acqua in %</b> Water absorption in % Absorption d'eau en % Wasseraufnahme in % Absorción de agua en % Водопоглощение %	ISO 10545-3	%	≤ 0,5	≤ 0,5 Valore massimo singolo 0,6% Maximum single value 0,6% Valeur unique maximale 0,6% Höchsster Einzelwert 0,6% Valor único máximo 0,6% Максимальное отдельное значение 0,6%	UNI EN 14411-G
<b>Dimensioni</b> Dimensions Dimensions Abmessungen Dimensiones Размеры	ISO 10545-2			N ≥ 15 cm	
<b>Lunghezza e Larghezza</b> Length and width Longueur et largeur Länge und Breite Longitud y anchura Длина и ширина				± 2 mm ± 0,6%	
<b>Spessore</b> Thickness Épaisseur Stärke Espesor Толщина			<b>Conforme alla norma.</b> Complies with the standards.	± 0,5 mm ± 5%	
<b>Rettilineità degli spigoli</b> Edge straightness Rectitude des arêtes Geradigkeit der Kanten Rectitud de los cantos Прямолинейность кромок		mm	Conforme aux normes. Anforderungen erfüllt.	± 1,5 mm ± 0,5%	
<b>Ortogonalità</b> Orthogonality Orthogonalité Rechtwinkligkeit Ortogonalidad Ортогональность			Conforme con las normas. Соответствует норме.	± 2 mm ± 0,5%	
<b>Planarità</b> Flatness Planéité Ebenförmigkeit Planicidad Плоскостность				± 2 mm ± 0,5%	
<b>Aspetto</b> Appearance Aspect Aspect Аспект Внешний вид				≥ 95%	
<b>Resistenza alla flessione</b> Bending strength Résistance à la flexion Biegefestigkeit Resistencia a la flexión Сопротивление изгибу	ISO 10545-4				
<b>Modulo di rottura</b> Modulus of rupture Module de rupture Bruchlast Módulo de rotura Прочность на изгиб		N/mm <sup>2</sup>	≥ 35	Valore singolo minimo 32 Minimum single value 32 Valeur unique minimale 32 Geringer Einzelwert 32 Valor único mínimo 32 Минимальное отдельное значение 32	
<b>Sforzo di rottura</b> Breaking strength Force de rupture Bruchkraft Esfuerzo de rotura Предел прочности		N	<b>Conforme</b> Complies with the standards Conforme aux normes Anforderungen erfüllt Conforme con las normas Соответствует	<b>Spessore &lt; 7,5 mm</b> Thickness < 7,5 mm Épaisseur < 7,5 mm Stärke < 7,5 mm Espesor < 7,5 mm Толщина < 7,5 mm ≥ 700N <b>Spessore ≥ 7,5 mm</b> Thickness ≥ 7,5 mm Épaisseur ≥ 7,5 mm Stärke ≥ 7,5 mm Espesor ≥ 7,5 mm Толщина ≥ 7,5 mm ≥ 1300N	
<b>Resistenza al gelo</b> Frost resistance Résistance au gel Frostbeständigkeit Resistencia a la helada Морозостойкость	ISO 10545-12		<b>Resiste</b> Resistant Résistant Beständig Resistente Стойкий	<b>In accordo alla norma EN ISO 10545-1</b> In accordance with the en iso 10545-1 standard Conformément à la norme nf EN ISO 10545-1 Gemäss EN ISO 10545-1 De conformidad con la norma EN ISO 10545-1 В соответствии со стандартом EN ISO 10545-1	

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévues Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
<b>Resistenza agli sbalzi termici</b> Thermal shock resistance Résistance aux écarts de température Widerstandsfähigkeit gegen Temperaturschwankungen Resistencia al choque térmico Стойкость к тепловым перепадам	ISO 10545-9		<b>Resiste</b> Resistant Résistant Beständig Resistente Стойкий	<b>In accordo alla norma EN ISO 10545-1</b> In accordance with the en iso 10545-1 standard Conformément à la norme nf EN ISO 10545-1 Gemäss EN ISO 10545-1 De conformidad con la norma EN ISO 10545-1 В соответствии со стандартом EN ISO 10545-1	
<b>Coefficiente di dilatazione termica lineare</b> Linear thermal expansion coefficient Coefficient de dilatation thermique linéique Linearer Wärmeausdehnungskoeffizient Coeficiente de dilatación térmica lineal Кэффициент линейного теплового расширения	ISO 10545-8	MK <sup>-1</sup>	≤ 9	<b>Valore dichiarato</b> Value declared Valeur déclarée Erklärter wert Valor declarado Заявленное значение	
<b>Resistenza alle macchie</b> Stain resistance Résistance aux taches Fleckenbeständigkeit Resistencia a las manchas Стойкость к пятнообразованию	ISO 10545-14		<b>Classe 5</b> Class 5 Klasse 5 Classe 5 Categoría 5 Класс 5	<b>Classe 3 minimo</b> Class 3 minimum Classe 3 minimum Mind. Klasse 3 Categoría 3 minimo Минимум Класс 3	
<b>Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e sali per piscina</b> Resistance to chemicals for household use and swimming pool salts Résistance aux produits chimiques d'usage domestique et sels pour piscine Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Zusätze für Schwimmbäder Resistencia a los productos químicos para uso doméstico y sales para piscina Стойкость к бытовым химическим средствам и солям для бассейнов	ISO 10545-13		GA	<b>GB Minimo</b> GB Minimum GB Minimum GB Minimum GB Minimum GB минимальный	
<b>Resistenza agli acidi ed alle basi</b> Resistance to acids and bases Résistance aux acides et aux bases Säure- und Laugenbeständigkeit Resistencia a los ácidos y a las bases Стойкость к кислотам и щелочам			GLA GHA	<b>Valore dichiarato</b> Value declared Valeur déclarée Erklärter wert Valor declarado Заявленное значение	
<b>Resistenza dei colori alla luce</b> Colour resistance to light exposure Résistance des couleurs à la lumière Lichtstichtheit der Farben Resistencia de los colores a la exposición de la luz Светостойкость цветов	DIN 51094		<b>Conforme</b> Complies with the standards Conforme aux normes Anforderungen erfüllt Conforme con las normas Соответствует	<b>Non devono presentare apprezzabili alterazioni di colore.</b> No sample must show noticeable colour modifications. Aucun échantillon ne doit présenter d'altérations appréciables de couleur. Kein Muster darf sichtbare Farbveränderungen aufweisen. Ninguna muestra ha de presentar alteraciones apreciables de color. Не должны обнаруживать существенные изменения цвета.	
<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению	RAMP METHOD		R11	<b>da R9 a R13</b> from R9 to R13 de R9 à R13 von R9 bis R13 de R9 a R13 от R9 до R13	
<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению	RAMP METHOD		B	<b>da A a C</b> from A to C de A à C von A bis C de A a C от A до C	
<b>Resistenza allo scivolamento</b> Anti-slip Pésistance à la glissance Rutschfestigkeit Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению	B.C.R.  PENDULUM  PENDULUM		μ> 0,40  Classe 3 Class 3 / Classe 3 / Klasse 3 Categoría3 / Класс 3	μ> 0,40  0 - 24 Scivoloso - Slippery - Rutschig - Gissant - Resbaladizo - Скользящий 25 - 35 Scivolosità moderata - Moderately slippery - Mäßige Rutschgefahr - Glissance modérée - Deslizamiento moderado - Умеренная скользкость > 36 Basso rischio scivolamento - Low slipping risk - Geringe Rutschgefahr - Risque de glissement faible - Bajo riesgo de deslizamiento - Низкий риск скольжения	
	Digital Tribometer (D-COF)		> 0,42	> 0,42	ANSI 137.1:2012
	ASTMC 1028 (S-COF)		> 0,60		ANSI 137.1:2008

- 1 **Pavimentazioni di ambienti lavorativi e zone operative con superfici sdrucciolevoli.** Flooring of work environments and operating areas with slippery surfaces.  
Sols de locaux industriels et de zones de travail à surfaces dérapantes.  
Bodenbeläge für Arbeitsräume und Arbeitsbereiche mit Rutschgefahr.  
Pavimentaciones de zonas de trabajo y operativas con superficies resbaladizas.  
Полы в рабочих помещениях и рабочих зонах со скользкими поверхностями.
- 2 **Pavimentazioni per zone bagnate con calpestio a piedi scalzi.** Flooring for wet areas to be walked on barefoot.  
Sols pour zones mouillées avec piétinement pieds nus.  
Bodenbeläge in nassbelasteten Barfußbereichen.  
Pavimentaciones para zonas mojadas donde se camina con pies descalzos.  
Полы для влажных зон, предназначенные для хождения по ним босиком.
- N Dimensione nominale (cm)**  
N Nominal dimension (cm)  
N Dimension nominale (cm)  
N Nennmaß (cm)  
N Dimensión nominal (cm)  
N Номинальный размер (см)



# ( simbologia )

SIMBOLS / SYMBOLES / SYMBOLE / СИМВОЛЫ



Pavimento matt  
Matt flooring  
Revêtement de sol matt  
Bodenbelag - matt  
Pavimento mate  
Матовый пол



Rivestimento matt  
Matt wall tiling  
Revêtement de mur matt  
Wandverkleidung - matt  
Revestimiento mate  
Матовая облицовка



Resistenza al gelo  
Frost proof  
Résistance au gel  
Frostbeständigkeit  
Resistencia a la helada  
Морозостойкая



Resistenza all'abrasione profonda.  
Resistance deep abrasion.  
Résistance à l'abrasion profonde.  
Tiefenabriebfestigkeit.  
Resistencia a la abrasión profunda.  
Устойчивость к глубокому истиранию.



BCR  
Coefficiente di attrito medio  
Mean coefficient of friction  
Coefficient de frottement moyen  
Mittlerer Reibungskoeffizient  
Coeficiente de roce medio  
Средний коэффициент трения

Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm / Norma de referencia / Стандарт для справки  
D.M. N°236 14/6/89



PENDULUM  
classe  
Resistenza allo scivolamento  
Skid resistance  
Résistance au glissement  
Rutschhemmung  
Resistencia al deslizamiento  
Сопротивление скольжению  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
ENV 12633 - BOE N°74 DEL 2006



PENDULUM  
PTV  
Resistenza allo scivolamento  
Skid resistance  
Résistance au glissement  
Rutschhemmung  
Resistencia al deslizamiento  
Сопротивление скольжению  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
BSEN13036-4:2011



D-COF  
Resistenza allo scivolamento  
Skid resistance  
Résistance au glissement  
Rutschhemmung  
Resistencia al deslizamiento  
Сопротивление скольжению  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
ANSI 137.1:2012



S-COF  
Resistenza allo scivolamento  
Skid resistance  
Résistance au glissement  
Rutschhemmung  
Resistencia al deslizamiento  
Сопротивление скольжению  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
ANSI 137.1:2008



Piastrelle con media variazione di tono e disegno.  
Tiles with a medium variation of colour and design.  
Dalles avec une variation moyenne de tonalité et de dessin.  
Fliesen mit gewissen Unterschieden bei Farbton und Muster.  
Baldosas con una variación media de tono y diseño.  
Плитка с изменением оттенка и рисунка средней степени.



Resistenza allo scivolamento. Pavimentazioni di ambienti lavorativi e zone operative con superfici sdrucciolevoli.  
Skid resistance. Flooring of work environments and operating areas with slippery surfaces.  
Résistance à la glissance. Sols de locaux industriels et de zones de travail à surfaces dérapantes.  
Rutschfestigkeit. Böden für Arbeitsräume und Arbeitszonen mit rutschfester Oberfläche.  
Resistencia al deslizamiento. Pavimentaciones de zonas de trabajo y operativas con superficies resbaladizas.  
Повышенный коэффициент противоскольжения. полы для рабочих помещений и рабочих участков, имеющих скользкие поверхности.

Ogni simbolo, essendo puramente indicativo, deve essere rapportato alla relativa e specifica normativa.

Each symbol is merely indicative and must be referred to the specific relevant standard.

Chaque symbole est purement indicatif et il renvoie toujours à la norme spécifique correspondante.

Da alle Symbole rein indikativ sind, ist zu beachten, dass jeweils die entsprechende Norm gilt.

Cada símbolo, meramente indicativo, se debe relacionar con la normativa correspondiente.

Каждый символ, будучи лишь только приблизительным, должен соотноситься с соответствующим и специальным стандартом.

MARAZZI

( credits )

marketing . marazzi  
art . kalimera  
3d . terzopiano



print . www.golinelli.it

07.2014

La riproduzione dei colori è approssimativa.  
Le tabelle con i dati riferiti ai contenuti per scatole ed ai pesi degli imballi sono aggiornate al momento della stampa del catalogo, pertanto i dati elencati possono subire variazioni.

Colour reproduction approximate.  
The tables with the data referred to the content per box and to the packing weight are updated at the catalogue printing time; therefore the listed data can be altered.

Reproduction couleurs approximative.  
Les tableaux avec les données concernant les contenus par colis et les poids des emballages sont mis à jour au moment où le catalogue est imprimé, c'est pourquoi ces données peuvent subir des variations.

Farbwiedergabe unverbindlich.  
Die in den Tabellen enthaltenen Daten in Bezug auf den Inhalt pro Karton und das Gewicht der jeweiligen Verpackung werden am Ausgabedatum des Katalogs richtig gestellt. Jeweilige Veränderungen entsprechender Daten sind somit vorbehalten.

Reproducción de los colores aproximada. Las tablas con los datos del contenido por caja y el peso de los embalajes, están puestas al día en la fecha de impresión del catálogo, por tanto los datos indicados pueden sufrir variaciones.

Таблицы с данными, относящимися к содержанию коробок и весу упаковок, действительны на момент издания каталога, следовательно, они могут претерпеть изменения.

Marazzi Group ha la facoltà esclusiva di modificare e sostituire, anche solo parzialmente, i componenti dei sistemi illustrati in questo folder, senza l'obbligo di darne preavviso.

Marazzi Group have the exclusive right to modify and replace the components of the systems illustrated in this folder, even only partially and with no obligation to give prior notice thereof.

Marazzi Group se reservent le droit de modifier et de remplacer sans aucun preavis, meme partiellement, les elements des systemes presentes dans ce depliant.

Marazzi Group behalten sich das Recht vor, Teile des in diesem Katalog aufgeführten Systems ohne vorherige Anündigung zu ändern oder zu ersetzen.

Marazzi Group tienen la facultad exclusiva de modificar o sustituir, incluso sólo parcialmente y sin previo aviso, los componentes de los sistemas ilustrados en este catálogo.

Marazzi Group обладают эксклюзивным правом изменять и заменять, даже лишь частично, компоненты иллюстрированных в данном каталоге систем без обязательства предварительного уведомления.

# ( destinazioni d'uso )

INTENDED USE / DESTINATIONS D'EMPLOI / ANWENDUNGSBEREICH / USO PREVISTO / ОБЛАСТИ ПРИМЕНЕНИЯ



Materiali consigliati per locali sottoposti a sollecitazioni all'abrasione medio pesanti come: case individuali, commerciale leggero.  
Materials suitable for rooms subject to medium-heavy abrasion, such as detached houses and light-traffic commercial buildings.  
Matériaux recommandés pour des locaux soumis à des contraintes d'abrasion moyennes et fortes : pavillons, espaces commerciaux soumis à un trafic léger, etc.  
Empfohlene Materialien für Räume mit mittlerer Abriebbeanspruchung wie Einfamilienhäuser, Gewerbebereiche mit leichter Beanspruchung.  
Materiales aconsejados para locales sometidos a una abrasión de mediana y fuerte intensidad como: casas unifamiliares, actividades comerciales con tránsito limitado.  
Материалы рекомендованы для помещений, подверженных средне-тяжелому абразивному воздействию, как-то: частные дома, коммерческие объекты с небольшой интенсивностью хождения.



Materiali consigliati per sollecitazioni relativamente forti in ambienti anche non protetti da agenti graffianti, sia pubblici che privati.  
Materials recommended for situations of relatively hard wear in environments without protection against scratching, for both the public and private sectors.  
Matériaux recommandés pour les milieux soumis à de fortes contraintes, même non protégés contre les agents abrasifs, aussi bien dans le secteur public que privé.  
Materialien für Böden mit relativ starker Begehrfrequenz in öffentlichen und privaten Gebäuden empfohlen, auch wenn diese nicht mit einem Kratzschutz behandelt wurden.  
Materiales aconsejados para locales, tanto públicos como privados, sometidos a esfuerzos relativamente fuertes y no protegidos de agentes que rayan.  
Рекомендуемые материалы для общественных и частных помещений с относительно сильными нагрузками и не защищенных от воздействия абразивных веществ.



Ceramics of Italy





**MARAZZI** 

**MARAZZI GROUP S.R.L.  
A SOCIO UNICO**

V.LE VIRGILIO, 30  
41123 MODENA  
ITALY

T // +39 059 384111  
F // +39 059 384303  
E // [INFO@MARAZZI.IT](mailto:INFO@MARAZZI.IT)  
[WWW.MARAZZI.IT](http://WWW.MARAZZI.IT)